



# Sex Workers Rights Advocacy Network in Central and Eastern Europe and Central Asia

Новости SWAN выпуск 24, Апрель – Май 2009

## В ФОКУСЕ:

### Встречи и дебаты: Борьба с трафиком. Секс работники не имеют права голоса

*Забота о безопасности и благосостоянии граждан является одной из основных задач государства. Одним из частных аспектов выполнения этой задачи стала борьба с трафиком. К несчастью, практика использования терминов «трафик» и «проституция» как синонимов ведет к формулированию законов, ставящих благополучие граждан под угрозу. Государственные служащие и ученые до сих пор не принимают в расчет мнение и опыт секс работников, когда разрабатывают новое законодательство или национальную стратегию. В этом разделе мы хотим осветить, как государственные органы и НГО пытаются включить или исключить секс работников из процесса принятия решений и выработки стратегии, и как секс работники по всему миру добиваются, чтобы их голос был услышан.*



### Австралия: Армия спасения принесла извинения секс работникам

Армии спасения, что эта реклама спекулирует на негативном отношении к секс работникам и усиливает предрассудки по отношению к ним. Реклама также связывает секс работу с похищениями и ставит под угрозу рабочие отношения между Пурпурной коалицией и Армией спасения. Она также подчеркнула, что реклама описывает ситуацию, нетипичную для повседневной работы Армии спасения, тогда как члены Пурпурной коалиции выполняют такую работу ежедневно. Поскольку миссия Армии спасения не связана с помощью секс работникам, попытки собрать деньги на благотворительность под этим предлогом неправомерны, отметила Елена.

В ответ Армия спасения не только принесла публичные извинения на пресс-конференции, посвященной запуску новой кампании по сбору средств, но и изъяла рекламу из обращения. Представители Пурпурной коалиции присутствовали на пресс-конференции и воспользовались возможностью поговорить о законах против дискриминации, предрассудках в рекламе, и



о том, что секс работники не должны выступать дойной коровой для организаций в поисках

23 мая, Австралия – В преддверии большой кампании по сбору средств Армия спасения Нового Южного Уэльса (Австралия) запустила рекламное сообщение с оскорбительным содержанием. В рекламе, появившейся 22 мая, 2009 года сообщалось следующее: «Чтобы вытащить Рика из проституции, нам пришлось прибегнуть к похищению. Этот выход спас ему жизнь. После того, как Рик оставил сообщение на экране компьютера в мини-автобусе нашей аутрич программы «Оазис», нужно было действовать мгновенно. Под видом клиентов мы «сняли его», отвезли в аэропорт, откуда самолетом доставили в один из реабилитационных центров в другом штате, за тысячу километров от героина и работы на панели... Вот уже несколько месяцев Риск живет новой жизнью, проходит реабилитацию и переобучение. «Диета» из надежды помогла Рикю поверить в свои силы и начать шагать по жизни как любой из нас. С нашей помощью его раны заживают».

В ответ на эту вопиющую попытку сыграть на стигме и предрассудках против секс работников представители Пурпурной коалиции (<http://www.scarletalliance.org.au/>) немедленно обратились в рекламное агентство, ведущее кампанию. Елена Джеффрис, президент Пурпурной Коалиции, довела до сведения

финансирования. Смысл выступления был предельно ясен: нельзя использовать секс работников как предлог для сбора денег! Видеорепортаж смотрите на Лайф Ньюз (<http://livenews.com.au/multimedia/video/its-not-ok>

Информационный Бюллетень SWAN – это голос Сети Организаций по защите Прав Работников Сферы Сексуальных Услуг, сети организации гражданского общества, выступающих в защиту прав секс работников в Центральной и Восточной Европе, СНГ и Южной и Восточной Европе. На данный момент Сеть включает 17 членов из стран региона. Если вы хотите узнать больше о деятельности Сети SWAN, пожалуйста, посетите наш сайт: [WWW.SWANNET.ORG](http://WWW.SWANNET.ORG).

#### В данном выпуске:

**В фокусе:** Встречи и дебаты: Борьба с трафиком. Секс работники не имеют права голоса

- Австралия: Армия спасения принесла извинения секс работникам
- Венгрия: Осудим клиентов. Мнение секс работников не в счет
- Камбоджа: Кампания MTV «Выход» косвенно поддерживает неправомерный закон по борьбе с торговлей людьми
- Встреча, посвященная борьбе с трафиком и правам секс работников, организованная Институтом Открытого Общества и его партнерами

#### Новости Сети SWAN

- Литва: популярное телевизионное шоу обсуждает положение секс работников в стране
- Кыргызстан: образовательный семинар для секс работников
- Украина: ЛЕГАЛАЙФ встречается снова
- Сербия: друп-ин центр для секс работников при JAZAS предлагает новые услуги
- Сербия: секс работники встретились с актерами театра в Белграде
- Македония: секс работники могут быть хорошими педагогами!

#### Секс работники сообщают

- Швеция: «Мы хотим вас спасти: (и худо будет вам, если вы это не оцените!)»

#### Школа правозащитника для секс работников

- Как документировать случаи насилия со стороны полиции

#### Объявления

## В ФОКУСЕ (продолжение):

30 апреля, 2009, Будапешт – Проституция была легализована в Венгрии 10 лет назад. Работницы сферы секс-услуг смогут и дальше легально работать, а вот клиентов ждет не столь блестящее будущее. Организации, занимающиеся борьбой с трафиком в Венгрии, настаивают на введении законодательства шведского типа, рассматривающего покупку секс-услуг как преступление.

MONA – это организация по борьбе с трафиком, которая видит в каждой проститутке жертву. Именно поэтому она говорит о «жертвах трафика и проституции» и считает, что любой акт коммерческого секса является формой изнасилования. В 2009 году эта организация провела две из трех запланированных встреч с представителями венгерских НКО и государственных структур. Встречи, посвященные представлению результатов исследования в 7-ми европейских странах, проводились раздельно для государственных служащих и представителей НКО. Ожидалось, что участники встречи смогут обсудить возможные способы борьбы с трафиком и помощи жертвам «трафика и проституции», а также необходимость введения нового закона, наказывающего покупателей коммерческого секса. На третьей встрече запланировано провести совместное обсуждение результатов двух предыдущих встреч.

Организаторы первой встречи, «Развитие междисциплинарного сотрудничества для поддержки борьбы с торговлей женщинами, проституцией и насилием», объявили, что их целью является ознакомиться с разными

способами работы «с жертвами трафика и проституции». Они пригласили 15 разных организаций, включая шелтер баптистов, организацию защиты прав цыган, центр медицинской помощи наркозависимым, национальную «горячую линию», MOM, представителей центра СПИД и отдел борьбы с трафиком национальной полиции. HCLU/TASZ была также приглашена на встречу как организация, координирующая сеть SWAN.

Участники встречи несколько раз озвучили мнение, что необходимо изучать причины, по которым женщины становятся проститутками. Однако ни одна из 10 000 проститутки, работающих в Венгрии, на встречу приглашена не была, равно как не была приглашена MPEE – организация, представляющая интересы проститутки в Венгрии. Координатор проекта SWAN/HCLU Алия Рахметова присутствовала на встрече, чтобы выразить протест SWAN против законодательства, наказывающего клиентов, и подчеркнуть, что следует избегать отождествления продажи секс-услуг с эксплуатацией и торговлей людьми. Она выразила обеспокоенность отсутствием на встрече представителей той группы, чьи интересы неизбежно будут затронуты новым законодательством. Чтобы компенсировать отсутствие представителей секс работников на встрече, участникам семинара были розданы копии письма от MPEE.

На встрече также были представлены результаты исследования Европейской сети по предотвращению торговли женщинами с целью сексуальной эксплуатации (ARETUSA/ENATW), являющегося частью проекта. Исследование основано на интервью с

## Венгрия: Осудим клиентов. Мнение секс работников не в счет

политиками, работниками сферы здравоохранения, представителями полиции и государственными служащими в 7 странах Европы. (Отзыв на отчет см. <http://swannet.org/ru/node/1535>.)

Вследствие нехватки времени участникам встречи удалось только заслушать представление данных отчета и ознакомиться с профилем деятельности организаций, приглашенных на встречу. Представление фактов о жертвах домашнего насилия, цыганах занимающихся проституцией, о сексуальной эксплуатации детей и жертвах трафика практически не оставило времени для дальнейшего обсуждения.

После встречи представитель SWAN/HCLU связался с MONA, чтобы уточнить состав участников, место и время проведения следующей встречи, запланированной для представителей власти. К сожалению, организаторы отказались сообщить запрошенную информацию, мотивируя это тем, что список участников, а также место проведения встречи будут уточняться, а результаты встречи будут размещены на сайте MONA.

Чтобы ознакомиться с точкой зрения SWAN на введение законодательства шведского типа, перейдите по ссылке

- [http://swannet.org/files/swannet/File/Documents/SWAN\\_statement\\_ru.pdf](http://swannet.org/files/swannet/File/Documents/SWAN_statement_ru.pdf).

## Камбоджа: Кампания MTV «Выход» косвенно поддерживает неправомерный закон по борьбе с торговлей людьми

2009, Камбоджа – Активисты движения за права секс работников в Камбодже выразили свое возмущение кампанией MTV, которая призывает к борьбе с торговлей людьми в ущерб безопасности и правам секс работников.

Кампания MTV «Выход» - это проект фонда MTV-Европа, благотворительной организации со штаб-квартирой в Лондоне, цель которого – проинформировать и сконцентрировать усилия на борьбе с торговлей людьми и сексуальной эксплуатацией. Миссия фонда – максимально использовать возможности сети и марки MTV-Европа для распространения информации о важных социальных проблемах среди молодежи и взрослых. «MTVВыход – поясняет сайт MTV-Азия – это кампания, посвященная свободе передвижения. Мы не пытаемся указывать молодежи «не делай того, не делай этого». Напротив, мы говорим «Вперед, воплощай свои мечты, путешествуй, стремись улучшить свою жизнь». Но будь уверен, что ты владеешь информацией в полном объеме. Наша задача – сделать все возможное, чтобы остановить торговлю людьми.»

Кампания MTV «Выход» для азиатско-тихоокеанского региона – это часть двухгодичного проекта, финансируемого Агентством США по международному развитию (AMF США). Она отталкивается от тех же основных положений, что и европейская кампания – информирование о торговле людьми для

сексуальной и трудовой эксплуатации, о насильственном труде и проституции в странах Азии и Океании – и состоит из двух

блоков. Первая часть включает производство 30-ти минутного документального фильма, основанного на интервью с похищенными женщинами из Лаоса, Тайланда и Камбоджи. Вторая часть включает серию концертов, которая открылась в ноябре 2008 концертом в Камбоджи. «Мы выбрали Камбоджу для запуска серии концертов, потому что снятый нами документальный фильм был принят здесь очень хорошо» - объясняет Мэтт Лав, менеджер проекта «Выход».

В апреле 2008 года правительство Камбоджи приняло закон о борьбе с торговлей людьми, который объявил проституцию преступлением, а всех секс работников – жертвами торговли людьми. Закон был принят при содействии Агентства США по международному развитию. Основным мотивом, способствовавшим принятию закона, было желание правительства избежать занесения Камбоджи в список стран 3-го класса в классификации по отношению к трафику, что не позволило бы получать миллионы долларов финансовой помощи от правительства США. Женщины, подозреваемые в занятии проституцией, незаконно задерживаются и отсылаются в «реабилитационные центры», где к нелегальному задержанию добавляются и другие нарушения прав человека:



отсутствие медицинской помощи, изнасилования, пытки и голод. В реабилитационных центрах задержанные «обучаются» шитью и поступают на работу в подпольные швейные цеха с крайне невыгодными условиями труда – с 72-часовой рабочей неделей и зарплатой 36 долларов в месяц.



Вследствие связи с Агентством США по международному развитию, кампания «Выход» оказалась в центре борьбы секс работников и работников швейных мастерских за право на труд и право на справедливую оплату труда. К несчастью, кампания MTV негативно сказалась на положении секс работников Камбоджи. Кампания отождествляет проституцию с торговлей людьми, приравнивая ее к сексуальному рабству и изображая ее как унижительную и опасную профессию. Такой ход мысли не признает за проститутками права на свободу выбора, и видит в последних лишь жертв, нуждающихся в спасении. Критики неоднократно отмечали, что кампания MTV «Выход» будет расценена аудиторией как поддержка закона правительства Камбоджи по борьбе с торговлей людьми. Зрители не смогут осознать, что документальный фильм смешивает проституцию и торговлю людьми, вводя, таким образом, внимание как от проблемы тех, кто попал в рабство, так и от нарушений прав проституток Камбоджи.

Хотя проблема торговли людьми далеко небанальна, в Камбоджи она усложняется еще больше из-за слияния интересов Агентства США по международному развитию и устремлений правительства Камбоджи. АМР США направляет свои усилия исключительно на борьбу с торговлей людьми и не замечает, что отождествление секс работы с сексуальным рабством в законодательстве Камбоджи значительно ухудшило положение секс работников и работников швейных мастерских.

В Европе документальный фильм, снятый на первом этапе



кампании, подчеркивал необходимость поддержки и помощи женщинам, проданным в рабство; в Азии такой акцент ведет к игнорированию бедственного положения занятых в секс-индустрии, чьи права постоянно нарушаются из-за абсурдного законодательства правительства Камбоджи,

которое поощряет рейды на дома терпимости, незаконные задержания и тоталитарные «реабилитационные центры». Эти меры заставляют секс работников «уйти в подполье», что подвергает их еще большей опасности и ставит преграды на пути реализации кампании по профилактике инфекций, передаваемых половым путем. Кампания MTV «Выход» лишь укрепляет позиции государства в глазах общественности, усиливая маргинализацию секс работников.

Секс работники и работники швейных мастерских выступают с протестом против кампании MTV «Выход», используя «Выхода нет» в качестве лозунга. На встрече с директором программы «Выход» представители Женской сети для единства (WNU) и Азиатско-Тихоокеанской сети секс работников (APNSW) озвучили свое беспокойство и получили заверения, что MTV «Выход» будет сотрудничать с организациями секс работников, и что впредь из эфира будут исключены сообщения, которые могут ухудшить положение секс работников.

Посмотреть видео «Выхода нет», снятое секс работниками можно здесь: <http://swannet.org/ru/node/1538>.

Более подробную информацию о кампании можно получить на странице MTV «Выхода нет» в сети [Фейсбук](#). Источники: DigiActive, The Phnom Penh Post

Декабрь, 2008 – Две встречи были организованы Программой по сексуальному здоровью и правам при Институте Открытого Общества (SHARP/OSI) в сотрудничестве с программой по борьбе с торговлей людьми и принудительным трудом, организацией женщин глобального Юга CREA и Сетью проектов секс работников NSW. Первая встреча между активистами движения за права секс работников и экспертами по борьбе с трафиком была посвящена обсуждению нарушений прав человека в существующих на настоящий момент практиках по борьбе с торговлей людьми. Целью второй встречи явилось создать пространство для диалога между донорами, активистами движения за права секс работников и активистами движения по борьбе с торговлей людьми для обсуждения возможных способов защиты прав секс работников

в борьбе с трафиком.

В последнее десятилетие мы стали свидетелями роста внимания и перераспределения ресурсов в пользу борьбы с торговлей людьми, особенно с торговлей с целью сексуальной эксплуатации. Споры об эффективности существующих мер борьбы с трафиком, а также о степени их прямого и косвенного влияния на жизни секс работников продолжают до сих пор. Как именно модели борьбы с торговлей людьми, опирающиеся на необходимость криминализации проституции, повлияли на трафик, а также права и здоровье секс работников? В декабре 2008 Программа по сексуальному здоровью и правам Института Открытого Общества при сотрудничестве с рядом партнеров провела две встречи, посвященные обсуждению этих вопросов.

## Public Health Program Sexual Health and Rights Project (SHARP)

### Встреча, посвященная правам секс работников и борьбе с трафиком, организованная OSI и его партнерами

Первая встреча, организованная Анн Джордан, представителем программы по борьбе с торговлей людьми и принудительным трудом центра прав человека Американского Университета, при поддержке SHARP/OSI собрала экспертов по борьбе с торговлей людьми и защите прав секс работников для встречи с Джой Ээйло, специальным докладчиком ООН по проблемам торговли людьми, особенно женщинами и детьми.

Предметом обсуждения стали эффективность законодательных практик, регулирующих борьбу с торговлей людьми, а также влияние, которое идентификация торговли людьми с проституцией оказывает на работу по борьбе с трафиком вне сферы секс-услуг. Поскольку существующие стратегии борьбы с торговлей людьми вызывают много нареканий в связи с нарушением прав человека, участники встречи обозначили необходимость проведения дальнейших

исследований для разработки эффективных стратегий борьбы с трафиком с учетом прав человека.

По результатам этой встречи программа SHARP при сотрудничестве CREA и сети проектов секс работников (NSWP) организовала диалог между донорами и активистами по вопросам секс работы и торговли людьми. Эта встреча позволила собраться более 35 донорам, исследователям, активистам борьбы с трафиком и секс работникам со всего мира для обмена взглядами и идеями о способах сохранения прав секс работников в рамках программ по борьбе с торговлей людьми. С кратким описанием этих встреч можно ознакомиться в бюллетене «Обозреватель норм сексуальности» (Sexuality Policy Watch).

- Источник: [http://www.soros.org/initiatives/health/focus/sharp/news/donordialogues\\_20081211%20](http://www.soros.org/initiatives/health/focus/sharp/news/donordialogues_20081211%20)

## НОВОСТИ СЕТИ SWAN



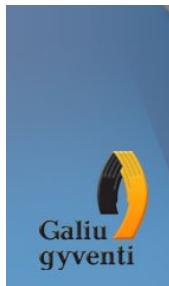
4 мая, 2009, Вильнюс --- аналитическая телевизионная программа „Balsas.lt“, выходящая на канале TV3, одном из самых популярных коммерческих телевизионных каналов в Литве, была посвящена

обсуждению положения секс работников в Литве. На вопросы журналистов отвечали секс работники, полицейские и депутаты парламента..  
«По неофициальным данным только в Вильнюсе существует около десятка агентств, работающих с проститутками. Их годовой оборот составляет миллионы в пересчете на местную валюту. Статистические данные показывают, что экономический кризис поспособствовал подъему секс-индустрии. Секс работники осознали это и требуют защиты законодательства. Почему политики не признают существования секс-индустрии, которая процветала в Литве на протяжении столетий? Как часто политики и знаменитости, которые публично демонстрируют свою религиозность, в тайне финансируют секс-индустрию и пользуются услугами проституток? Известные имена в списках клиентов секс работников – это только миф?», - говорится в аннотации программы. В ходе съемок журналисты провели интервью с секс работникам, полицейскими и некоторыми депутатами парламента. Секс работников спрашивали о тех, кто пользуется их услугами; оказалось, что среди них

действительно есть известные люди. Основным вопросом, интересовавший журналистов, был о свободе выбора. Большинство опрошенных девушек отметили, что они выбрали эту работу добровольно, без принуждения. Они сделали этот выбор, чтобы содержать семью и детей. Обсуждение проблемы секс работы в программе было профессиональным – были обозначены ключевые термины, использована корректная терминология, а выводы программы склонялись к либерализации секс работы. Тем не менее, некоторые активисты движения за права секс работников остались программой недовольны.

**Литва: популярное телевизионное шоу обсуждает положение секс работников в стране**

«Данная программа – ничто иное, как обычная попытка произвести сенсацию, объявив, что есть политики, пользующиеся услугами секс работников. Авторы программы обещали скрыть лица девочек, но плохо справились с этой задачей. За каждой избирательной кампанией обычно следуют репортажи о проституции. Лучше было бы поговорить о правах секс работников – отметила член коалиции «Я могу жить» Светлана Кульсич, работающая в центре социально-медицинской помощи для секс работников. Коалиция «Я могу жить», Эрика Матуизаите, email: [erika@pic.lt](mailto:erika@pic.lt)



**Сербия: дроп-ин центр для секс работников при JAZAS предлагает новые услуги**

В начале 2009 дроп-ин центр для секс работников, который функционирует при поддержке JAZAS, члена сети SWAN в Сербии, предложил пакет новых услуг.

С начала года значительно увеличилось число секс работников, посещающих дроп-ин центр. Этот рост популярности позволил JAZAS запустить несколько новых программ, включая уроки английского и итальянского языков и занятия фитнесом. Цель языковых курсов – обучить секс работников владению разговорным английским и итальянским, а также создать атмосферу взаимодействия и сотрудничества.

Во время занятий фитнесом у секс работников есть возможность развить гибкость, повысить мышечный тонус и сбросить вес, а также получить дополнительную информацию о важности занятий спортом, о способах поддержания хорошей формы и сохранения здоровья.

Посетители дроп-ин центра уже задумались над созданием собственного информационного бюллетеня. Ждите первый выпуск!

JAZAS и образовательный центр JAZAS  
Сташа Плечас, email: [ecjazas@gmail.com](mailto:ecjazas@gmail.com)

Таис Плюс



**Кыргызстан: образовательный семинар для секс работников**

15-16 мая, 2009 – Секс работники Кыргызстана приняли участие в образовательном семинаре по

стратегиям повышения эффективности профилактики СПИД, организованном Таис Плюс, представителем сети SWAN в Кыргызстане. Но информирование было не единственной целью семинара. Участники воспользовались случаем, чтобы обсудить возможности объединения и создания национальной сети секс работников и единогласно высказались за необходимость создания такого рода сети в Кыргызстане.

Секс работники восьми городов Кыргызстана (Бишкек, Караколь, Балыкчи, Токмок, Кара Балта, Ош, Джалалабад и Кызыл Кия) собрались вместе и выбрали темы для обсуждения на семинаре, включая обмен опытом и техники обучения «равный-равному». Организации здравоохранения поддержали идею привлечения секс работников из разных частей страны.

Часть встречи была посвящена обсуждению возможностей создания сети секс работников в Кыргызстане. Секс работники узнали о том, как работают другие сети, и как Таис Плюс включена в работу международных сетей. Поучаствовав в игре, секс работники смогли понять, что такое сеть, и как она работает. Затем они разработали схему работы и способы распространения информации для собственной сети. Было много интересных идей и предложений.

Участники встречи особо отметили, что

некоторые вопросы практически невозможно решить в одиночку. Борьба с проблемами секс работников лучше объединенными усилиями.

Понятно, что на организацию и официальную регистрацию требуется время. Сейчас участники заняты разработкой миссии сети; они с воодушевлением приняли идею объединения и обмена опытом.

Таис Плюс  
Шахназ Исламова, email: [taisplus@gmail.com](mailto:taisplus@gmail.com)

## НОВОСТИ СЕТИ SWAN (продолжение):

### Украина: ЛЕГАЛАЙФ встречается снова

26-27 мая, 2009, Киев – Инициативная группа секс работников под названием «Лига ЛЕГАЛАЙФ» провела очередную встречу при поддержке Украинской ассоциации снижения вреда, представителя сети SWAN в Украине, и международной ассоциации «ВИЧ/СПИД». Представители пяти крупных областей Украины встретились в Киеве, чтобы обсудить перспективы Лиги, направления дальнейшего развития и возможные проблемы.

С помощью консультанта Украинского коллектива по снижению вреда, инициативная группа Лиги выделила несколько основных стратегических направлений, включая:

- Мобилизация сообщества секс работников,
- Профилактика ВИЧ, туберкулеза, болезней, передаваемых половым путем, и зависимостей среди секс работников,
- Реабилитация и ресоциализация женщин, жертв насилия (секс работники, жертвы домашнего насилия),
- Профилактика вовлечения несовершеннолетних в секс-работу,
- Защита прав секс работников, ставших жертвами торговли людьми,
- Организационное развитие Лиги

Лига планирует создавать и поддерживать группы секс работников «на местах», повышать уровень правовых знаний и навыков безопасных сексуальных услуг среди секс работников, обеспечить доступ к медицинскому обслуживанию, включая тестирование на ВИЧ, туберкулез и инфекции, передаваемые половым путем, создавать кризисные центры для женщин, жертв насилия, проводить информационные кампании среди молодежи и подростков, развивать партнерство с другими организациями, развивать навыки управления НПО, способствовать появлению в обществе толерантного отношения к секс работникам. В настоящее время Лига готовит документы для официальной регистрации инициативной группы. Для получения детальной информации о Лиге ЛЕГАЛАЙФ свяжитесь с Ириной Мишиной ([irina.mishina@ukr.net](mailto:irina.mishina@ukr.net)) и Еленой Цукерман ([vantala@ukr.net](mailto:vantala@ukr.net))



Недавно фасилитаторы группы самопомощи JAZAS и 6 секс работников посмотрели спектакль «Suma blista» (Чудесный лес) в одном из театров Белграда. Спектакль описывает события, связанные с проституцией и торговлей людьми. Дочь одного из фасилитаторов играет в спектакле; именно ей принадлежит идея пригласить секс работников на просмотр.

Пьеса произвела неизгладимое впечатление на секс работников, которые смогли «узнать себя» в некоторых сценах.

Действие разворачивается в придорожном баре. Официантка бара влюбилась в человека старше себя, который оскорбляет и мучает ее. Многие секс работники нашли здесь сходство со своей жизнью, где любимый человек может предать и ударить.

Дальше по ходу пьесы в баре появляется группа женщин с мужчиной, который должен провести их по лесу и переправить на другую сторону границы. Для секс работников эта сцена стала символом поиска лучшей жизни; жизни, которая всегда там, где нас нет, где законы либеральнее, и где можно работать без страха. Женщины,



### Сербия: секс работники встретились с актерами театра в Белграде

### Македония: секс работники тоже могут быть хорошими педагогами!

20-24 мая, 2009, Скопье – 13 секс работников из трех городов собрались на тренинг взаимообучения, проводившийся HERA и HOPS, члена сети SWAN в Македонии, при поддержке UNFPA (Фонда ООН в области народонаселения).

Секс работники приняли участие в тренинге по взаимообучению и просветительской деятельности, который проводился в сотрудничестве между преподавателем из Македонии и тренерами из Голландии. Участники остались очень довольны тренингом, они узнали о новых стратегиях обучения в форме «равный-равному» и сотрудничества и тепло отзывались о тренерах. «Эти пять дней навсегда останутся в памяти секс работников!»

Кроме обсуждения методологии и обмена опытом по обучению коллег способам предохранения, на встрече получили возможность выступить, представить миссию и новый бюллетень представители инициативной группы STAR. Обсуждение также касалось проблем секс работников в Македонии и Голландии и необходимости поддерживать коммуникацию. Обучение перемежалось мероприятиями на сплочение и выработку командного духа, что позволило создать дружелюбную атмосферу и дало участникам шанс установить профессиональные взаимоотношения друг с другом, которые они надеются поддерживать, разъехавшись по своим городам. Шансы высоки, что членство в STAR увеличится.

Для некоторых участников это был первый опыт такого рода, и что все участники разъехались по домам в хорошем настроении и с надеждой на сотрудничество в будущем. HOPS планирует использовать созданную команду в своих проектах, вовлекая секс работников в их разработку и осуществление. HOPS, Мария Тошева, HOPS, email: [marijat@hops.org.mk](mailto:marijat@hops.org.mk) Контактные данные сети STAR, email: [sexworkers\\_mk@yahoo.com](mailto:sexworkers_mk@yahoo.com)

ожидающие переправки через границу, в некоторых сценах ссорятся, а в других объединяются с друзьями и коллегами, что очень похоже на повседневную жизнь секс работников, которые, несмотря на ссоры и конфликты, все равно поддерживают друг друга.

Посещение театра – это первое мероприятие, организованное JAZAS вне стен дроп-ин центра. Многие секс работники впервые получили возможность посмотреть театральный спектакль. После спектакля группу пригласили в театральное кафе, где они смогли встретиться с актерами, занятыми в спектакле. Посещение театра было очень важным мероприятием для секс работников, которые получили шанс поучаствовать в культурной жизни города и почувствовать себя равными другим. Некоторые женщины из группы с восторгом отметили, что это был один из самых лучших дней в их жизни.

В будущем JAZAS планирует проводить такие события чаще.

Посмотреть часть спектакля «Чудесный лес» можно здесь: <http://fr.trueveo.com/Suma-blista-3/id/3966496543>. JAZAS и образовательный центр JAZAS Сташа Плечас, email: [ecjazas@gmail.com](mailto:ecjazas@gmail.com)

## ШКОЛА ПРАВООЩИТНИКОВ ДЛЯ СЕКС РАБОТНИКОВ



Алия Рахметова и Ариель Рейд

Следить за соблюдением законов и безопасностью на улицах – нелегкая и почетная задача. Это также большая ответственность, потому что полицейский в форме представляет собой государство, и каждое его слово представляет букву закона. В любой стране при аресте полицейские должны следовать строго предписанному ритуалу. Задача полицейского – задержать подозреваемого и доставить его к судье. Полицейский не обладает полномочиями судить и наказывать подозреваемого каким бы то ни было способом.

В этой статье мы не задаемся целью представить всех сотрудников полиции в негативном свете. Напротив, мы советуем организациям гражданского общества оказать министерствам внутренних дел посильную помощь по обнаружению и наказанию «оборотней в погонах».

В этом выпуске мы поговорим о том, что понимается под насилием со стороны полиции, и как некоторые организации противостоят ему при помощи камер в мобильных телефонах.

### Как документировать случаи насилия со стороны полиции

В этой колонке новостей сети SWAN мы публикуем статьи, которые могли бы помочь активистам движения за права секс работников в их повседневной работе: как развеивать мифы, создаваемые о секс работе; как противостоять аболиционистам; как работать со СМИ.

### Что такое насилие полиции?

К несчастью, секс работники, наркозависимые, люди с ограниченными возможностями, представители сексуальных и этнических меньшинств становятся объектом насилия и жестокого обращения чаще, чем другие члены общества. Источником жестокости часто выступают органы правопорядка, чьи работники давали клятву охранять закон и порядок и защищать граждан своей страны.

Иными словами, насилие со стороны полиции – это целенаправленное использование лицом «при исполнении» чрезмерной силы, чаще физической, но иногда и в форме словесных угроз и психологического давления. Это одна из нескольких форм насилия со стороны полиции.

Насилие со стороны полиции – это широкое понятие, и оно включает:

- ложный арест,
- угрозы,
- расовое профилирование
- политические репрессии,
- незаконную слежку,
- сексуальное насилие,
- коррупцию и взяточничество.

### Зачем документировать

Во многих ситуациях достать видеокamerу или даже небольшой фотоаппарат означает изменить ситуацию к худшему и подвергнуть как себя, так и жертву насилия, еще большей опасности. В этих случаях можно прибегнуть к такому простому устройству как мобильный телефон. Большинство мобильных телефонов просты в использовании, и во многих есть встроенные видео и фото камеры. Используйте камеру, чтобы изменить мир.

- Снятое вами видео может доказать вину отдельно взятого полицейского
- Снятое вами видео может стать источником публичного обсуждения поведения полиции в стране
- Снятое вами видео может воспрепятствовать совершению правонарушений служащими полиции в будущем
- Снятое вами видео может помочь положить конец насилию полиции в стране

**Пример 1:** 3 марта 1991 года Родни Глен Кинг (афро-американец, рожденный 2 апреля, 1965 в Сакраменто, Калифорния) подвергся жестокому избиению со стороны полицейского из Лос-Анджелеса. Прохожий Джордж Холлидей записал большую часть происшедшего на видеокamerу.

На пленке видно, как полицейские избивают Кинга дубинками. Часть отснятого материала попала в выпуски новостей многих телевизионных компаний по всему миру, вызвав общественное негодование, которое обнажило трения между афро-американцами и полицией Лос-Анджелеса в связи с насилием, безработицей, расовой напряженностью, нищетой и социальным неравенством.

Суд признал инспектора Лоруенса Поувелла и сержанта Стаси Коон виновными в совершенном преступлении и приговорил их к 30 месяцам тюремного заключения; Тимоти Винд и Теодор Бризено были оправданы и признаны невиновными по всем статьям. ([http://en.wikipedia.org/wiki/Rodney\\_King](http://en.wikipedia.org/wiki/Rodney_King)).

**Пример 2:** Ночью 1 января 2009 Оскар Грант, молодой безоружный чернокожий парень, был застрелен полицейским, когда он лежал лицом вниз на платформе станции пригородной электрички в Оукланд, Калифорния. Ниже приведена ссылка на одно из нескольких видео, циркулирующих в Интернете. На видео запечатлено, как сотрудники полиции удерживают Гранта на платформе лицом вниз, при чем один из них прижимает молодого человека коленом в районе шеи. Через секунду другой полицейский поднимается, достает пистолет и стреляет Гранту в спину. От полученных ранений Грант скончался в местной больнице через семь часов после инцидента. (Отчет см. на WITNESS <http://hub.witness.org/en/node/11825>)

Убийство спровоцировало общественное возмущение и привело к череде акций протеста, по результатам которых более 100 человек оказались задержаны. В настоящее время инспектор Йоханнес Мешерле по постановлению суда графства Аламеда должен предстать перед судом по обвинению в превышении полномочий и убийстве безоружного человека. Дело еще не закрыто. Обновление материалов по делу Гранта смотри здесь: [http://current.com/items/90080125\\_bart-shooting-case-centers-on-video-footage.htm](http://current.com/items/90080125_bart-shooting-case-centers-on-video-footage.htm)

(продолжение на след. стр.)



ШКОЛА ПРАВОЗАЩИТНИКОВ ДЛЯ СЕКС РАБОТНИКОВ (продолжение):

## Что делать с отснятым видеоматериалом?

- Передайте копию отснятого видео человеку, который подвергся насилию, чтобы он смог использовать ее в качестве доказательства в суде,
- загрузите копию на сайт или блог, посвященные противодействию насилию полиции,
- передайте копию в СМИ и сделайте происшедшее достоянием общественности.

### Жестокость полиции

неоднократно выступала объектом критики со стороны разных гражданских организаций. Эти организации подчеркивают необходимость введения механизмов наблюдения за действиями полиции, которые позволяли бы контролировать полицейский произвол. Методы, используемые этими организациями, включают видеосъемку, а отснятые ролики выкладываются на сайты типа YouTube.

**Copwatch** (<http://www.copwatch.org/>) – это американская сеть, которая отслеживает и записывает на пленку действия полиции, стремясь таким образом положить конец полицейскому насилию. Зонтичные организации, обычно носящие имя одного из пострадавших в столкновениях с полицией, отстаивают интересы жертв произвола.

**Communities United Against Police Brutality** (<http://www.cuapb.org/WhatWeBelieve.asp>) – (Сообщества против жестокости полиции) – задача этой организации – постоянно противодействовать насилию со стороны полиции. Они работают в основном с небольшими повседневными происшествиями, но иногда вмешиваются и в серьезные инциденты. Организация использует разные методы работы, включая политические кампании, образование, исследования, обеспечение серии услуг и поддержки жертвам и их семьям.

**Amnesty International** (<http://www.amnesty.org/>) – еще одна организация, которая среди прочего занимается вопросами жесткого обращения со стороны органов правопорядка.

**WITNESS** (<http://www.witness.org/>) – (Свидетель) американская организация, которая использует силу визуальных материалов

для придания гласности случаев нарушения права человека с целью стимулирования активизма, политической заинтересованности и долговременных изменений.

Организация разработала учебник с названием «Видео ради перемен: Пособие для правозащитной и массовой общественно-политической деятельности», переведенный на арабский, английский, французский, испанский и русский языки. (Доступно для бесплатного скачивания на [http://www.witness.org/index.php?option=com\\_content&task=view&id=626&Itemid=207](http://www.witness.org/index.php?option=com_content&task=view&id=626&Itemid=207)).

На новостных порталах иногда есть специальные разделы, посвященные преступлениям государственных служащих. Например, российская "Новая Газета" (<http://www.novayagazeta.ru/data/2009/044/29.html>) публикует новости о преступлениях милиции в России.

**The Observers** (<http://observers.france24.com/en/category/tags/policebrutality>), Франция – еще один новостной портал, который специализируется на публикации новостей о жестокости и злоупотреблениях полиции в разных странах мира. Журналисты проводят расследования случаев коррупции и взяточничества и используют видеоматериалы, чтобы стимулировать общественное обсуждение.

Смотрите репортаж ([http://tsn.ua/ua/bin/video.php?media\\_id=119818&section\\_id=7&subtype\\_id=4&subtype=tsnnews](http://tsn.ua/ua/bin/video.php?media_id=119818&section_id=7&subtype_id=4&subtype=tsnnews)) об украинских милиционерах, пойманных с поличным на сутенерстве.

## Как снимать?



Если вы стали свидетелем жестокого обращения со стороны полицейских, и вы хотите заснять происходящее на видеопленку, следует соблюдать определенные правила, которые позволят снять хорошее видео и избежать неприятностей. Помните, что если вы находитесь в общественном месте, вы можете абсолютно легально вести видеосъемку. Сохраняйте дистанцию по отношению к происходящему, что позволит вам вести съемку в безопасности, без риска оказаться в гуще событий. Если вы ведете съемку действий полиции, помните, что не в ваших интересах еще больше злить полицейского. Убедитесь, что ваши руки все время на виду. Не походите к полицейскому сзади и не стойте позади. Не делайте резких движений и не повышайте голоса на полицейского. Постарайтесь действовать и разговаривать спокойно. Помните, что злить полицию – не в интересах потерпевшего. Если сотрудник полиции приказывает вам отойти, скажите, что вы не собираетесь вмешиваться, вы только хотите понаблюдать за происходящим. Copwatch дает следующие рекомендации:

- Будьте вежливы со всеми, включая полицию. Не оскорбляйте и не провоцируйте их. Это непродуктивно.
- Не имейте при себе запрещенных предметов, не давайте полицейскому шанса арестовать вас за что-то, что не имеет отношения к съемке действия полиции.
- Если задержание происходит с применением излишней силы, используйте все доступные вам средства, чтобы записать и задокументировать ситуацию. Попытайтесь помочь задержанному без ухудшения его (ее) положения. Цель – предотвратить насилие, а не обострить конфликт. Вот несколько советов по технике съемки. Например, сайт Guerilla Documenting (<http://www.brighthub.com/multimedia/video/>)

[articles/13362.aspx](http://articles/13362.aspx)) предлагает делать фотографии камерой вашего мобильного телефона, если ситуация не позволяет использовать профессиональную видеокамеру. Если вы ведете съемку при помощи мобильного, лучшим способом остаться незамеченным как можно дольше будет притвориться, что вы набираете смс-сообщение или номер телефона. Держите телефон ниже уровня головы, но старайтесь удерживать его в вертикальной позиции настолько это возможно. Если люди заметят вас и ваш телефон, вы всегда успеете сделать вид, что собираетесь позвонить.

Более технически оснащенные телефоны позволяют вести и аудиозапись. Это позволяет задокументировать происходящее в ситуации, когда телефон достать нельзя. С таким телефоном вы можете нажать кнопку «запись» и использовать его как диктофон. Это не так хорошо как видеозапись, но позволяет провести хоть какую-то документацию происходящего. Помните, что нужно немедленно переслать ваше видео третьему лицу, чтобы результаты съемки сохранились на тот случай, если что-то случится с вашим телефоном.

Один [африканский режиссер](#) придумал оригинальный способ, как обойти запреты и государственную цензуру в Конго, введенную с целью предотвратить распространение информации о коррупции, насилии и бедности в стране. Он привязал телефон к игрушечной машинке и попросил маленькую девочку тянуть за собой машинку во время прогулки по городу.



## Что делать, если вы подверглись жестокому обращению полиции?

В выпуске Новостей SWAN мы описали несколько стратегий поведения в ответ на насилие со стороны полиции. См. "Документируя превышение полномочий полиции" (<http://swannet.org/ru/node/944>).

«Объединенное общество против полицейского насилия» предлагает следующее:

1. Если вас арестовывают, постарайтесь сохранить присутствие духа. Не делайте резких движений и попыток убежать. Если на вас не надели наручников, постарайтесь, чтобы ваши руки были все время на виду, не пытайтесь засунуть их в карманы. Дайте четко и недвусмысленно понять, что вы не сопротивляетесь аресту.
  2. Постарайтесь запомнить имена полицейских, номера их удостоверений, а также номер машины. Если нужно, громко прокричите эту информацию, пусть другие запишут ее. Если ведется протокол задержания, то хотя бы часть этой информации окажется в протоколе.
  3. Узнайте имена и номера телефонов всех свидетелей.
  4. Если вам нанесены телесные повреждения, немедленно обратитесь за медицинской помощью. Скажите осматривающему вас доктору, что повреждения были нанесены полицией, и убедитесь, что эта информация занесена в медицинскую карту. Снимите копию с вашей карты, когда будете уходить.
  5. Сразу сфотографируйте нанесенные вам повреждения на цветную пленку хорошего качества. Если при медосмотре делают фотографии - попросите копию, или попросите их сделать фотографии вашим фотоаппаратом.
  6. Сразу после инцидента как можно подробнее запишите детали происшедшего. Попросите свидетелей сделать тоже самое. Соберите показания свидетелей.
  7. Если в ходе задержания полицейский сильно превысил полномочия, посоветуйтесь с адвокатом, прежде чем подавать жалобу в министерство внутренних дел. Не передавайте никаких материальных доказательств (кассеты, пленки) в этот орган без совета адвоката.
  8. Попросите копии протоколов происшедшего в полицейском участке, как только сможете.
- Организация "Уличные медики" ([http://medic.wikia.com/wiki/Main\\_Page](http://medic.wikia.com/wiki/Main_Page)) дает несколько советов о том, как лучше снять побои:

### Как снять побои?

Даже последствия тяжелых побоев могут быстро исчезнуть. Обычно чем темнее цвет вашей кожи, тем меньше нанесенные вам побои будут видны на пленке, и тем важнее придерживаться следующих правил.

- Чем лучше камера и качество пленки, тем выше будет качество фотографий. Обычная «мыльница» лучше, чем одноразовый фотоаппарат, но если у вас есть только одноразовый, снимайте им, не затягивайте.
- Первый снимок должен быть фотографией всего тела целиком. После этого фотограф должен сделать серию фотографий по мере того, как он приближается к ране. Это докажет, что на снимках – вы, что вы не выдаете чужие побои за свои собственные.
- Сделайте максимально близкую фотографию раны. Помните об ограничениях вашей камеры – чем ближе вы будете подходить, тем более расплывчатым будет изображение, особенно, если это одноразовый фотоаппарат. На этикетке одноразового фотоаппарата будет указано расстояние, с которого можно вести съемку. Для обычных фотоаппаратов расстояние до объекта съемки может различаться, но в общем случае съемка на расстоянии метра должна дать хорошие результаты.
- Чем меньше рана, тем важнее сделать хорошую фотографию. Попробуйте сделать фотографии под разным углом и при разном освещении (прямой солнечный свет, полутень и т.п.).
- Фотографии с близкого расстояния следует делать без

вспышки. Вспышка, яркий свет и свет прожектора отражаются от кожи.

- Если рана большая, то на одной из фотографий приложите к ней линейку, чтобы показать, насколько она велика (сделайте фотографию и без линейки, чтобы показать, что вы ничего не скрываете). Если линейки нет, используйте предмет стандартного размера, например, денежную купюру.
- С каждого повреждения следует сделать не менее шести фотографий.
- Сразу после случившегося сделайте целую пленку фотографий нанесенных вам телесных повреждений.
- Делайте фотографии каждый день или через день, чтобы показать, как меняются раны. Например, может пройти несколько дней пока синяки почернеют.
- Продолжайте делать не менее шести фотографий с каждого повреждения.
- Ведите журнал с записями о том, кто и когда сделал фотографии, чтобы вы знали, что снимок 22 относится к шестому дню и его сделала ваша мать.
- Фотографии следует делать на фоне чистой, не загроможденной стены. В кадре не должны быть беспорядочно раскиданные личные вещи.
- Сохраняйте нейтральное выражение лица, без улыбки и слез. Избегайте излишнего позирования.

### Как разговаривать с врачом, снимающим побои?



- Знайте, что показания врача имеют большой вес в суде и для прессы, поэтому результаты медицинского освидетельствования ваших повреждений, особенно тех, которые не видны, могут помочь вам выиграть дело.
- Посетите доктора, которому вы доверяете, как можно скорее. Если вы не можете позволить себе платного специалиста, найдите в телефонной книге номера больниц, где оказывают бесплатные услуги.
- Многие телесные повреждения исчезают очень быстро, как, например, следы от очень сильно затянутых наручников. В больнице расскажите доктору, медсестре, а также любому представителю медицинского персонала, который ухаживает за вами, о каждом из полученных вами повреждений и о том, как вы их получили.
- Важно, чтобы в клинике, особенно в бесплатной, доктора и сестры не торопили вас. Попросите их детально описать каждое из полученных вами ранений, и как вы его получили. Это особенно касается повреждений, которые не видны, и которые вы не можете сфотографировать, такие как растяжения, судороги, сломанный нос или ребра.
- Врачи постоянно работают с телесными повреждениями и могут не

запомнить ваши, если не запишут информацию сразу.

- Если врач назначает терапию с последующим контролем, ее следует посещать. Это придаст вашим поступкам достоверности и позволит врачу продолжать наблюдение и вести записи о ваших ранах.
  - Сохраняйте любые документы, полученные в больнице или поликлинике.
- Внимание!** Идти в больницу сразу после того, как вас избили в полиции, может быть опасно. Работники приемных отделений могут вызвать полицию, если пациент выглядит так, будто он пострадал в драке. Это особенно касается бедных и «цветных» пациентов. Однако, есть некоторые стратегии, которые могут помочь избежать этой опасности. Например, вы можете обратиться к врачу, с которым у вас хорошие отношения, или сменить одежду на более опрятную перед посещением больницы. В случае если нанесенные повреждения угрожают жизни, отправляйтесь в больницу немедленно. Если вас уже задерживали, или если вы вышли на свободу после тюремного срока, опасность от посещения больницы для снятия побоев меньше.



## СЕКС РАБОТНИКИ СООБЩАЮТ



*«Ничего о нас без нашего ведома» - эти слова сейчас, чаще чем когда бы то ни было ранее, повторяют секс работницы по всему миру. Этот раздел дает секс работницам возможность высказать свою точку зрения, рассказать о своей жизни, проблемах и желаниях. Редактор колонки – Анна-Луиза Краго, секс работник и активист движения за права секс работников. (Мнения и комментарии просьба отправлять по адресу swan@tasz.hu.)*

**Швеция: «Мы хотим вас спасти! Если вы это не оцените, вы за это заплатите!»**

В данном выпуске Новостей SWAN мы представляем интервью со шведской секс работницей и активистом движения за права секс работников, Пией Якобсон. Она поделится своим мнением о законах о проституции в Швеции и их влиянии на жизни секс работников в стране.

Пиа: Меня зовут Пиа Якобсон, я занимаюсь секс работой с 21 года; на протяжении последних 15 лет я также являюсь активным участником движения за права секс работников.

**Какой термин более политкорректен: «проституция» или «секс работа»?**

Пиа: Я полагаю, что более корректным является «секс работа». Во-первых, «секс работа» – это достаточно широкий термин, он включает всех, кто работает в секс-индустрии, а я не сторонник исключающих терминов. Те, кто занимается проституцией называют себя проститутками, те, кто занимается профессиональным доминированием используют другое имя, женщины, которые работают в помещении называются «эксорт» – имен разных много.

**Секс работа – это результат свободного выбора?**

Пиа: Все в конечном итоге сводится к радикальному феминизму, верно? Радикальные феминистки есть в каждой стране. В Швеции радикальный феминизм – норма, в соответствии с которой – любое физическое проникновение расценивается как изнасилование. Применительно к законам это означает, что проституция не может быть актом свободной воли. Это означает, что все мы – жертвы.

А если вы кричите, что вы не жертва, то ваши слова расцениваются как следствие ложного сознания. А если вы попытаетесь убедить их, что отнюдь не страдаете от ложного сознания, они скажут, что ваш случай нетипичен. Но дело в том, что я как раз и есть типичный случай. Я - женщина средних лет, шведка, работаю в помещении – все это очень типично. Кроме того, многие работники секс-индустрии выбирают эту профессию сознательно и по множеству разных причин. Это может быть из-за денег, из-за избранного образа жизни, по любой другой причине.

На это, особенно здесь, в Швеции, можно часто услышать: «А что такое свободный выбор?» Ну да, конечно, спросите тех, кто работает санитаром в больнице или тех, кто ухаживает за пожилыми людьми, целый день убирая дерьмо, был ли их выбор свободным? Возможно, им просто нужны деньги на жилье. В этом мире существует множество работ, которые мы выполняем просто для того, чтобы выжить.

**Как шведское законодательство расценивает секс работу?**

Пиа: По закону покупка или пользование временными

сексуальными услугами является незаконным. В этом законе был ряд неточностей, которые нуждались в доработке. Например, что такое временные сексуальные услуги? Многие, кто оказывает секс-услуги, имеют постоянных клиентов. У некоторых работников есть постоянные клиенты в течение 20 лет. Они продержались дольше, чем некоторые браки. Так что такое «временные»? Тогда была принята поправка, что каждый раз, когда вы платите – это «временно».

Потом нужно было определить, что такое сексуальная услуга, и это тоже было непросто. Они хотели включить и позирование, и стриптиз, и порнофильмы, но не смогли; тогда решили, что сексуальная услуга – это всякий раз, когда вы трогаеете гениталии партнера. И это должно быть в обмен на что-то – деньги, наркотики – и поскольку алкоголь это тоже наркотик, то и в обмен на алкоголь. С этой точки зрения, любой, кто хочет просто «переспать» в Стокгольме – совершает преступление! Когда закон послали на обсуждение, 98 консультантов из ста сказали «нет». Особенно это касалось законодательной системы, потому что этот закон невозможно внедрить. Мы не сможем пользоваться этим законом. Но им было все равно, закон все равно приняли. И если вас обвиняют в преступлении против этого закона, вам грозит штраф или до шести месяцев в тюрьме. То же самое наказание, как и за мелкую кражу, например, кражу плитки шоколада в магазине.

**Каково влияние шведского законодательства?**

Пиа: Ну, для большинства моих знакомых, я имею в виду людей, похожих на меня, тридцати-сорока лет отроду, работающих в помещении, шведов по национальности, закон в некотором смысле оказался положительным. Мы можем запрашивать больше, потому что клиенты чувствуют себя в меньшей опасности, обращаясь к шведам, а не к иностранным секс работникам. Но стереотипы о секс работниках изменились, и вдруг все женщины секс работники – хотя есть и мужчины секс работники, вдруг все женщины секс работники стали восприниматься как жертвы. Поэтому теперь, если соседи подозревают, что вы занимаетесь секс работой, то, как добропорядочные граждане они немедленно позвонят в полицию. Это означает, что женщина как минимум потеряет квартиру, потому что домовладелец обязан вышвырнуть ее вон, чтобы его не обвинили в сутенерстве. Я уже не

говорю о тех многочисленных случаях, когда секс работники – и я имею в виду не только проститутки, но и тех, кто выступает в стриптизе и снимается в порнофильмах – теряли детей, потому что они «плохие матери». Не потому, что они секс работники, а потому,



## СЕКС РАБОТНИКИ СООБЩАЮТ

(продолжение): Швеция: «Мы хотим вас спасти! Если вы это не оцените, вы за это заплатите!»



что они секс работники, которые не желают «остановиться». Итак, вы – жертва, пока вы не заявите, что не видите в проституции никаких проблем для себя. Но если вы настаиваете на продолжении работы - после этого вы «плохая» и заслуживаете наказания. «Мы хотим вас спасти, разве вы не видите? Мы хотим вас спасти, а если вы этого не понимаете, тем хуже для вас. Вы понесете наказание».

У нас очень странный закон о сутенерстве; были случаи, когда совершеннолетние дети обвинялись в сутенерстве, поскольку во время учебы они все еще жили с матерью. Кроме того, если две женщины работают в одной квартире, даже если одна из них не берет денег у другой, а они просто делят оплату квартиры, то они могут обвиняться в сутенерстве. Как следствие женщины сейчас работают в одиночку. Это, конечно, опаснее.

Чем больше на тебя навешивают стереотипов, тем меньше в тебе видят человека. Тут все так же, как и в случае с наркотиками. Само понятие наркозависимости в Швеции лишено человечности. В тебе видят злобное животное, которое может обокрасть собственную семью. Секс работа изображается не менее стереотипно. Это означает, что и для клиентов ты тоже вроде «не совсем человек». Поэтому к тебе можно относиться как к недочеловеку, что, конечно, делает тебя более уязвимой. Это особенно вредит женщинам, работающим на улице. Раньше они, классическим жестом, облакачивались на машину и вели переговоры на тему «я предлагаю такие и такие услуги, и готова сделать это, это и вот это». Сейчас у них нет на это времени, потому что клиенты боятся; они вынуждены быстро запрыгивать в машину, куда-то ехать и уже потом вести переговоры. Но тогда они уже в машине!

«Хорошие клиенты» – я имею в виду неопасные клиенты – они думают, и это правда, что при покупке секс-услуг на улице риск попасться будет выше. Поэтому они станут обращаться к тем, кто работает в помещении, даже если они раньше предпочитали покупать секс на улице. Таким образом, те, кто работает на улице, вынуждены работать с «плохими клиентами», опасными клиентами, которых раньше они могли отвергнуть, но сейчас не имеют этой возможности, поскольку многие «хорошие клиенты» ушли.

В секс-индустрии бывают случаи насилия, злоупотреблений, трафика и пр. Обычно полиция узнает об этом не от секс работников, а от клиентов. Не все клиенты – злобные монстры, они иногда понимают, что что-то тут незаконно, и звонят в полицию. Сейчас они уже в полицию не звонят, потому что знают, что их обвинят в преступлении.

**Уменьшилась ли продажа секс-услуг с 1999, с момента выхода закона?**

Пиа: Ну, если вы спросите полицейских, они не смогут сказать, увеличилась или уменьшилась, потому что до появления закона статистика не собиралась. У них есть данные только об уличной проституции, но уличная проституция никогда не была популярна в Швеции, просто потому, что тут холодно. Мы просто не хотим стоять на улице. Даже комитет по вопросам дискриминации женщин при ООН просил Швецию оценить эффективность закона, но они этого не сделали. Сейчас они проводят оценку, но только для того, чтобы повысить эффективность закона.

Политики Швеции решили, что секс работа – это социальная проблема. Но решить эту проблему они пытаются при помощи уголовного кодекса, не выделяя средств на социальное обеспечение. Они говорят, что мы хотим, чтобы женщины – хотя закон гендерно нейтральный, все всё равно говорят о женщинах – чтобы женщины перестали заниматься проституцией, но ничего не предлагают взамен. Никаких программ адаптации, никаких специально обученных социальных работников, они не заинтересованы в разговоре с активистами движения за права секс работников.

Швеция всегда называла себя совершенным обществом, но в этой стране есть две группы, которые подтверждают, что это не так – наркопотребители и секс работники. Ну так давайте их спрячем! И даже в Европейском парламенте была такая ситуация: сначала обсуждали декларацию о правах ребенка, что мнение детей всегда должно учитываться в тех вопросах, которые их непосредственно касаются на местном, национальном и международном уровнях. И все шведские политики в один голос: «отлично, здорово, конечно» и подписали.

Потом обсуждалось тоже самое по отношению к секс работникам. Ну, что мнение секс работников должно учитываться, когда вопросы касаются их непосредственно, на местном, национальном и международном уровнях. И все наши политики в Европейском парламенте проголосовали против. Наш министр юстиции сказал в Парламенте: «это противоречит всем ценностям, которые отстаивает Швеция». Что означает, что наше мнение значит меньше, чем мнение ребенка. По-моему, очень показательное.

При поддержке:

сети SWAN ([www.swannet.org](http://www.swannet.org)), HCLU 2009

Интервьюер: Петер Шароши/ Съёмка и редакция: Иштван Габор

Такач/ Музыка: Антони Райеков

Стокгольм, в Шведском Союзе Наркопотребителей, Январь 2009

**ОБЪЯВЛЕНИЯ****Новый формат бюллетеня SHARP**

Программа «Сексуальное здоровье и права» института Открытого общества представляет свой бюллетень в обновленном формате.

Бюллетень будет выходить раз в три месяца и будет посвящен обсуждению проектов программы. Подписаться на бюллетень можно здесь: <http://www.soros.org/initiatives/health/focus/sharp/newsletter>.

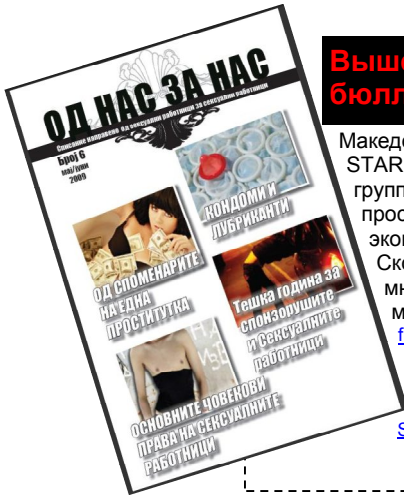
**Издание «Простого путеводителя по конвенциям и комиссиям ООН»**

Международная служба по защите прав человека создала «Простой путеводитель» с целью ознакомить правозащитные организации с системой комитетов ООН, отслеживающих выполнение конвенций о правах человека, и их функциях для эффективного использования в практике защиты прав человека.

Путеводитель содержит и другую потенциально полезную информацию, например описание отношений между

комитетами ООН и другим правозащитными механизмами, наработки в области синхронизации отношений между различными комитетами ООН, словарь, и список Интернет-ресурсов для дальнейшего ознакомления.

- <http://ishr.list-manage.com/track/click?u=97549cf8cb507607389fe76eb&id=92ec35b154&e=39fa8f0f41>



## Вышел шестой номер бюллетеня STAR

Македонская организация секс работников STAR выпустила шестой номер бюллетеня группы. В этом выпуске: история проститутки, секс работницы и экономический кризис, взаимообучение в Скопье, основные права человека и многое другое! Выпуск (на македонском) можно загрузить здесь: [http://swannet.org/files/swannet/File/Documents/STAR\\_odnaszanas6.pdf](http://swannet.org/files/swannet/File/Documents/STAR_odnaszanas6.pdf). Загрузить предыдущий выпуск можно здесь: [http://swannet.org/files/swannet/File/Documents/STAR\\_issue\\_5.pdf](http://swannet.org/files/swannet/File/Documents/STAR_issue_5.pdf).

## Пять мест в делегации НКО при управляющем комитете программы ООН по ВИЧ/СПИД

Члены делегации представляют интересы гражданского общества, включая интересы больных ВИЧ/СПИД, при формулировании политики и направлений развития программы ООН по ВИЧ/СПИД. Делегаты проясняют позиции сообществ, чьи интересы они представляют, по основным проблемам, имеющим отношение к программе по ВИЧ/СПИД, лоббируют их интересы на уровне государства и среди спонсорских организаций, способствуя значимым изменениям в реализации и оценке политики и программ по ВИЧ/СПИД. <http://swannet.org/ru/node/1562>

## Право на бесплатный аборт – женщинам Европы!

До недавнего времени сексуальные права и права на репродуктивное здоровье были исключены из списка прав человека. К счастью, ситуация изменилась. Тем не менее, даже в Европе не все имеют возможность реализации этих прав. Бригита Охлссон, депутат парламента Швеции с 2002 года начала кампанию по предоставлению женщинам европейского союза права на бесплатный легальный аборт. В мире, где есть безопасные способы прерывания беременности, женщины не должны использовать крюки, есть стиральный порошок и прибегать к услугам шарлатанов для прерывания нежелательной беременности. Европейский союз стремится обеспечить здоровье и равенство полов. Именно поэтому мы больше не должны игнорировать положение женщин в Ирландии, Мальте и Польше, где бесплатные безопасные легальные аборт не существуют. Мы должны оказать политическое давление на правительства этих стран. Партийная группа Либеральных женщин Швеции под руководством Бригиты Охлссон, депутата парламента Швеции (партия либералов), объявляет открытой кампанию по сбору подписей в защиту прав женщин Европы на безопасный бесплатный легальный аборт. (подробности на <http://swannet.org/node/1507>).



## STELLA выпустила новый номер журнала КонСтеллейшн

Вышел новый номер журнала «КонСтеллейшн». В ходе подготовки этого поистине замечательного номера были собраны более 80 интервью с лицами, занятыми в секс-индустрии, и проведено интересное исследование. Не все статьи есть в открытом доступе он-лайн – некоторые были опущены по соображениям цензуры. Но издатель вышлет вам полную версию в формате PDF по прямому запросу. Прочитать номер на английском можно здесь: <http://www.chezstella.org/stella/?q=en/constellation2009>.

Сеть по защите интересов и прав секс работников (SWAN – [www.swannet.org](http://www.swannet.org)) ищет партнеров в Польше и Азербайджане. Мы приглашаем организации гражданского общества, работающие с секс работниками, ознакомиться с особенностями деятельности SWAN и основными принципами (<http://swannet.org/ru/principles>) и отправить мотивационные письма на электронный адрес [SWAN@TASZ.HU](mailto:SWAN@TASZ.HU) не позднее 5 августа, 2009.



## Участвуйте в выставке искусств секс работников!

Азиатско-тихоокеанская сеть секс работников планирует организовать выставку искусств секс работников под названием «Лицо секс-работника». Основная форма выражения – визуальные искусства. По замыслу организаторов, мультимедийное пространство выставки должно позволить донести послания о ВИЧ и правах человека от сообществ секс работников до участников конференции. Опора на мультимедиа должна помочь участникам выставки, не говорящим по-английски, представить свои проблемы и идеи через искусство и творческие выступления. На выставке будут представлены кино, мультимедиа, интерактивные инсталляции, фотография и творческие выступления. Азиатско-тихоокеанская сеть секс работников хотела бы собрать и курировать материалы, а также планирует создать оригинальную мультимедийную форму, объединяющую художественные произведения, представленные на выставке.

Если у вас есть материалы, соответствующие тематике выставки, пожалуйста, свяжитесь с Дейл по электронной почте ([kongmont@gmail.com](mailto:kongmont@gmail.com)), скайпу ([ckongmont](https://www.skype.com/name/ckongmont)) или на фейсбуке ([rauy.pinn](https://www.facebook.com/rauy.pinn) [an activist beagle]).

Чтобы ознакомиться с международными новостями, посетите вебсайт SWAN <http://swannet.org/ru/taxonomy/term/2>

## ЦИТАТА МЕСЯЦА

**«В обществе, где правит закон, а не человек, никто не может быть выше закона. Даже полиция».**

– Сайт сетевой организации «Сообщества против жестокости полиции».

### Благодарность

Проект SWAN не был бы возможен без финансовой и информационной поддержки Программы сексуального здоровья и прав (SHARP) и Медиа и Здоровье (Health Media) при Институте Открытого Общества.

Public Health Program  
Sexual Health and Rights Project (SHARP)

Public Health Program  
Health Media